

# LÉVAI HIRLAP

Társadalmi-, Szépirodalmi- és Közgazdasági Lap  
A Barsvármegyei Községi és Körjegyzők Egyesületének hivatalos lapja.

Szerkesztőség és kiadóhivatal havó  
a lapba szánt kéziratok, hirdetések,  
előfizetési díjak küldendők:  
LÉVA KAZINCZY-UTCZA, 2. SZÁM.

Előfizetési ár:  
Egész évre ..... K. S. —  
Fél évre ..... „ 2.50  
Negyed évre ..... „ 1.75  
Egyes példány 10 fillérről kapható:  
SCHULCZ IGNACZ LAPTULAJDONGSÁGAL.

Nyitlteri közlemények soronként 50 fill.  
Hirdetések egy sáv szerint.  
MEGJELENIK M'NDEN SZOMBATON.  
Szerkesztőségi telefon szám 24.

## Polgári fiúiskola.

III.

Előző cikkünkben a héatosztályúvá fejlesztett polg. fiúiskolára mutattunk rá mint olyanra, amelyben immár a legilletékesebb tényezők is a produktív pályákra lépő jövő generáció sikerekkel biztató középiskoláját látják. Ez a belátás volt a megindítója ama tárgyalásoknak, amelyeknek folyamán képen a megkezdett reformkísérletek tanulságainak figyelembevételével megreformált polg. fiúiskola elindul talán lassan, de annál biztosabban hódító utjára.

A gyakorlati pályákra való neveléssel szemben fennálló teljes érzéketlenség, amely mellett egyedül lehetséges a türeése annak a másként lehetetlen állapotnak, hogy hazánkban éppen kétannyi az „urakat nevelő“ gimnáziumok száma, mint a gyakorlati életre nevelő ipari és kereskedelmi iskolákéi együttesen, eleve kizár a gyors fejlődésbe vetett minden rózsásabb reménykedést. Viszont azonban a megélhetési viszonyok parancsolta s nap-nap után erőteljesebben fellépő szükségesség garatálja az egészséges irányban való fejlődést, mely elő eddig is csak közgazdaságunk véghetetlen kárának s eddigi középosztályunk teljes romlásának az árán volt lehetséges elzárkozásunk. A „dzsentrikedés“ okozta mély gazdasági sebekre a közgazdasági életpályákon becsületes munkával szerzett bankó a legjobb flastrom. Ehhez a becsületes munkához szükséges szellemnek, akarásnak képességnek a jövő ifjúságában való megteremtése a jövő középiskolájának, a megreformált polg. iskolának a fenséges hivatása.

Városunk egy ilyen hivatású iskolájának

az alapjait rakjuk le akkor, ha a polgári fiúiskola felállítását lehetővé tesszük. Viszont a várva-várt szebb jövőnek a bekövetkezését hátraltatónk ha bármiféle kisszerű okokból a polg. fiúiskola felállítását elleneznek.

Hogy a polg. iskolából fejlődött s a gyakorlati pályákra nevelő középiskola ma még — mint mondani szokták — a jövő muzsikája: tudjuk. De azt is tudjuk, hogy kezdet nélkül nincs folytatás, nincs vég, nincs eredmény. A kezdetet mi már elég régen halogattuk, az eredményt még régebben szomjuhozzuk. Kezdjük el tehát végre a négyosztályu polg. fiúiskolával.

Eltekintve attól, hogy a négyosztályu polg. fiúiskola az előfeltétele és az alapja a héatosztályu polgári fiúiskolának, melyet a jövőben iparos és kereskedő polgáraink javára elnyerni remélünk, ez iskola mai csonka tagozatában is hivatva van oly hézagot pótolni, amely hézag mindinkább szembeötlővé válik városunk közoktatásában.

Hogy az elemi mindennapi, s a jobbára csak a papíronon létező ismétlő iskolák, továbbá az iparos és kereskedő tanonciskolák a jövő iparosainak és kereskedőinek kellő szellemi pallérozottságát nem biztosítják, az oly igazság, amelyet a mindennapi élet mindenki által észlelhető tapasztalatai igazolnak.

A főgimnázium négy alsó osztálya mellett, hogy a nemtudományos pályákra készülő ifjúságot sok, teljesen felesleges tananyaggal terheli, tekintettel ez iskolának merőben ellenkező szellemére és céljára, sőt sok tekintetben nevelés-tanítási módszerére is, a legkevésbé sem felel meg a

produktív pályákra készülő ifjúság igényeinek.

Az ezeken kívül városunkban meglevő áll. tanítóképző, mint teljesen különálló szakiskola természetesen figyeimben kívül hagyandó az oknál fogva, melyszerint ipari és kereskedelmi pályákra menők oktatásai egyáltalán nem foglalkozhatik. Bár jobb tanuló-anyag szerezhetése végett, azt hisszük, ugyancsak sok köze és szava lehetne a tervbe-vett polg. fiúiskolához.

A felsoroltakon kívül más iskolánk nem lévén, megállapíthatjuk, hogy főképen iparosokból, kereskedőkből és kishivatalnokokból álló polgárainknak a gyakorlati pályára készülő fia részére alkalmas iskolával nem rendelkezünk.

Ez az a hézag, melyet különösen iparos-osztályunk intelligencia-hiányára való tekintettel a polgári iskola által mielőbb pótolni szándékozunk.

Az irgalmas nővérek vezetése alatt álló lévai r. kath. polgári leányiskolának az 1895-96. tanévi értesítőjében ez iskolának nagyérdemű igazgatója tollából származó alábbi tanulságos sorokat olvashatjuk:

„Szepesi (Imre) különben eredetileg a lévai iparos osztály értelmi színvonalának emelését, és megfelelőbb kiképzetésének előmozdítását tartotta szeméi előtt, mert maga is iparos szülők gyermeke lévén, sajnosan kellett tapasztalnia, hogy a lévai iparos osztály nem bír azzal a műveltséggel, melyet korunkban az iparos osztálytól mindenki elvárhat.“

Majd tovább:

„első terve ugyanis egy iparos rajz — és mintázó iskola, továbbá varrőiskola felállításai volt.“

Oly nagy lépésekkel haladt iparosságunk művelődése, kérdjük, hogy pótolva a Szepesi által megállapított mulasztásokat, im-

**Gerbaud** bonbonok és naponta friss főzésű prágai sonka.  
csokoládé, Állandóan jégbehűtött kőbányai és „Szent István“ védjegyű „DUPLA MALÁTA“ sör.

likör, palackbor, pezsgő, rum, cukorka, déli gyümölcs, elsőrendű kávé állandóan kaphatók  
Kertész Lajos fűszer és csemege üzletében, Léván.

már a korkövetelte magaslatra emelkedett s ekként városunk e nagy fiának ítélete már érvényen kívül helyezhető? Ismerjük be, hogy: nem. Ismerjük be, hogy a lévai iparososztály e nagy barátjának s jóakórójának első és eredeti szándéka megvalósulásáért tulajdonképen még mit sem tettünk, hogy a lévai iparososztály fiainak, mint ilyeneknek oktatása, még mindig a régi elhanyagolt állapotában van meg, amely állapoton csak egy új Szepesi Imrénék áldozatkészsége, vagy polgárságunknak a null hagyományos halogatásával szakítani tudó nagyszerű elhatározása segíthet.

Hogy ki volt Szepesi Imre, szegyelelőnk elmondani, hiszen e nevet ismerni, tiszteltel említeni minden lévai polgárnak kötelessége. Ám az a körülmény, mely szerint városunk lakossága az ide beköltözőkből lényegesen szaporodik, megokolja, ha rövidesen elmondjuk, hogy Szepesi lévai iparos családból származó szegény kegyesrendi szerzetes-tanár volt, aki megtakarított szerény fizetéséből és irodalmi munkássága révén szerzett filléreiből összegyűjtögetett tízezer forintját, mint alapítványt, a fent leközölt idézetben foglalt célra szánta. Az adományozott összeg elégtelen volta, s az annak kiegészítése végett folytatott gyűjtés eredménytelensége adják meg a magyarizátát annak, hogy ez összeg később egy nemkevesebb némes és nélkülözhetetlen célra használtatott fel, az adományozó beleegyezésével, anélkül azonban, hogy Szepesi eredeti, szívéhez fűtt céljától, az iparos osztály műveltségi színvonalának emelésétől elállt volna. Csak az időrend, az egymásután dolgában volt kénytelen, különösen a rendelkezésére állott anyagi erő elégtelensége miatt, megalkudni a körülményekkel.

Igy történt, hogy a Szepesi-féle alapítvány a római kath. leányiskolának lett az alapjává, amely iskola jelenlegi igazgatójának buzgó, eléggé soha meg nem hálálható tevékenysége által ma már egy minden igényeknek megfelelő, palotaszzerű épületben nyert elhelyezést, melyben a népes elemi s a virágzó polg. leányiskolán kívül a Szepesi által tervezett varrósiskola is otthonát találta, s ez iskola már a jövő iskoláévtől kezdve a kereskedelmi leányiskolai szaktanfolyannal is kibővül.

Minden négyen megfajozunk a hatalmas akaratúnak s a vele járó öntudatos munkának leánynevelésünk terén elért valóban bámulatos eredményei előtt, bizó szemmel tekintünk a jövőbe s nem tud csüggedni a szívünk, ha az iparos ifjuság nevelésének ma még elhanyagolt állapotára gondolunk.

Hisszük és reméljük, hogy az a hatalmas tudás, erő és akarat, amely Szepesi végrendeletének második részét oly soha sem remélt módon hajtotta végre, meg fogja találni a módját e végrendelet első és eredeti szándékának is mindenekelőtt kielégítő módon való végrehajtására.

Tokody István.

## A stockholmi olimpiász.

A napilapoknak mostanában alig van érdekesebb része, mint amely a stockholmi olimpiai versenyekről szóló híreket tartalmazza. A világ összes nemzetei, ifjuságának színe-java gyűlt össze ennek a misztikus északi országnak barátságos fővárosában, hogy összemérje erejét és ügyességét. S aztán hosszú napok szívszűz küzdelmei után, amelynek esetleges jutalma egy-egy dörgő éljenzés a honfitársak részéről, vagy pedig csekély értékű arany, ezüst és bronzérmek, haza mennek a válogatott fiuk, köztük a magyarok is, hogy idehaza megfűrdjenek a dicsőség, az ünnepletés arany sugaraiban, amely okvetlenül kifog nekik jutni, mert hiszen küzdelmükkél ott a távol északon a magyar névnek szereztek becsületet.

A kuponjait vagdáló börziáner, vagy a könyveiben elmélyedő tudós előtt talán érthetetlen az, hogy miért értékelni egy ország népe oly nagyra azt, aki földhöz tudja teremteni szabályszerű birkózás közben valamelyik szomszéd országnak a szülőitét, vagy miért lehet az dicsőség Magyarországra nézve, ha egy, a fürdővizet nagyon szerető ifju 200 méter távolságot hamarabb tud keresztül uszni, mint más. Egyszóval sokak előtt megmagyarázhatatlannak látszik az, micsoda dicsőség származhatik abból, ha a stockholmi olimpiai versenyeken a magyar fiuk esedeg győzni tudnak egyik-másik versenyszámban, akár az angolok, akár a németek, akár a francziák, akár pedig a délafrikaiak fölött. Ha azonban a dolgot alapos vizsgálat tárgyává tesszük, be kell látnia mindenkinek azt, hogy egy-egy olimpiai győzelemnek különösen erkölcsi értéke rendkívül nagy. Mert első sorban a mi szempontunkból, mert hiszen az erő és ügyesség e nagy küzdelmekben láthatjuk, hogy a magyar még sem annyira elsatnyult népfaj, mint ahogy gondoljuk, hanem ellenkezőleg edzett s erős, amely megállja a helyét testi erő és ügyesség szempontjából ott is, ahol a világ legnagyobb nemzetei küzdenek egymással. Igaz ugyan, hogy e nagyszabású küzdelmekre csak a színét-javát viszik ki az ifuságnak, ámde így tesz ám minden nemzet. Akik ott kint vannak, idehaza az első köztölt is az első, de viszont ha az első így megállják a helyüket a testi erőt és ügyességet feltüntető küzdelmekben, akkor az itthon maradtak gárdája sem lehet a többi nemzetekéhez viszonyítva az utolsó s ha más dolog nincs is örvendetesebb az egészben, az az egy tény örömmünkre szolgálhat, hogy a nemzet ifjuságában egy kész és idomítható anyagunk van, amely ha szabályszerűen műveli és kitartással edzi a testét, testi erő és ügyesség dolgában vetekedik bármikor a világ többi nemzetének ifjuságával.

A sportszeretete a magyarnak nagyon régi keletű. Ámde a klaszszikus sportoknak a művelése, amely különösen a testi erőt és ügyességet fejleszt, amely az izmoknak rugékonyságot ad, csak nem rég óta vált nálunk általánossá. A különböző sportágak rendszeres művelésének a főszéke Budapest székesfőváros. A vidéki városok a sport szempontjából valószínűleg eltörpülnek Budapest mellett. Pedig talán az egészséges emberanyag jóval nagyobb itt a vidéken, ámde ennek az egészséges emberanyagnak az érdeklődését a testedzés iránt eddig nem elég nagy erővel hívták fel, vagy a hívó szónak nem volt foganatja. Itt van tehát a legfőbb ideje annak, hogy végrehalására ezen a téren is gyökeres változás

történjék. Nyolc év mulva Budapesten rendeznek olimpiai versenyeket. Anélkül, hogy a stockholmi olimpiászban résztvevő magyar fiuk értékét csak a legkevésbé is kicsinyíteni akarnók, okvetlenül szükségesnek tartjuk, hogy arra az időre, amikor a különböző nemzetek ifjuságának küzdelmei nálunk fognak lezajlani, az eddigienél is sokkalta nagyobb, edzett, versenyképes emberanyag álljon rendelkezésünkre. *Be kell tehát a sportszeretete a klaszszikus mintáknak megfelelő testedzést még a legtávolabbi falvakba is vinni!* Ne mosolyogjunk azon ha a gyerekek ezt a labdát, bár megcsinálnák ez a falusi gyerekek is s bár minden falunak a gyermekeit hozzá szoktatnák a rendszeres futáshoz, ott ahol lehet az uszáshoz, az ugráshoz és az atletika minden egyes ágához. Mi erősen hiszünk, hogy a falvak, vagy a vidéki városok egészséges levegőjében megedzett ifjuság rendszeres testgyakorlattal rövid néhány év leforgása alatt oly eredményeket tudna elérni, amilyen eredmények legkevésbé sem válnának szégyenünkre a jövő nemzetközi nagy mérkőzések alkalmával.

## Jegyzői ügyek.

### Nyílt levél

#### Barsvármegye Jegyzői Karához!

Egyesületünk Szekény fűrdőn 1912. július 7-én tartott közgyűlésén elhatározta, hogy a vármegyei jegyzői kar érdekeinek képviseléséről egy helyi lapnak hivatalos közlönynév tétele által gondoskodik.

A Lévai Hírlappal történt megállapodást a közgyűlés elfogadta, a lap szétküldése iránt akként rendelkezett, hogy az előfizetési díjak az egyleti pénztár által lesznek fizetve, az egyleti tagok pedig a tag díjjal együtt fogják a pénztárunkba befizetni.

Felkérek tehát, legyetek szivesek tag díj és előfizetési díj címén 1912 évre 10 Kört az egylet pénztárába mielőbb befizetni.

Közleményeitek ezentúl hivatalos lapunkban közöljétek, úgyszintre e lap útján közölnétek veletek közgyűléseink meghívói és az összes egyleti határozatok és értesítések.

Egyletünk midőn hivatalos közlönyéről gondoskodott ezzel lehetővé tette a jegyzői kar nyilvános szereplését, lehetővé tette a nagyközönséggel az érintkezést, a jegyzői kar helyzetének nyilvánosságra hozatalát, ami reánk annyiban fontos, mert az eddigiekből arra lehet következtetni, hogy az a csendes munkálkodás, az az önmegtartózkodásig menő fegyelmeztség sokakban azt a tévhitet keltette, mintha karunk igyei teljesen ki lennének élgítve.

Néma gyermeknek szavát nem érti meg még az édes anyja sem, jegyzői karunk pedig még csak anyát sem ismer, mostoha gyermeke egy torzszülött intézménynek.

Minden foglalkozási ágban az alkalmazottak megélhetéséről történik gondoskodás, vajllon ki gondoskodik rólunk?

Megszámlálhatatlan főnök rendelkezik fölöttünk, mindenik kezében damokles kardja, de egy sincs, aki panaszkodni meg hallgatná, aki érdekeinket előmozdítani csak meg is kísérelne!

Sajnos, hogy akadnak olyanok is, akik tájékozatlanul a jegyzők jövedelmét 5—6 ezer koronára becsülik s ezen tetszetős számok hallatára a hiszékeny közönség bizonyos gúnymosollyal nézi segély iránt megindult mozgalmunkat, de ezekkel mi ne törődjünk, ezeket mi hiteles számadatokkal sem volnánk képesek meggyőzni a valóságról, amennyiben az ellenszenv, az elfogultság győzhetetlen nyavalya!

Nem vitatom, a megélhetésért ma mindenkinél küzdenie kell, küzdenek is, s abban a szerencsés helyzetben vannak, hogy tudják kihez forduljanak, de a mi sorsunk még ebben is nehezebb amazokénál, mert mi nem tudjuk valójában ki ellen küzdünk?!

Ha az állam, mint legnagyobb munkaadóhoz, fordulunk kegyes meghallgatásra találnk, de csupán biztatás az eredmény; ha a vármegyéhez fordulunk, illetékességi bonyodalom keletkezik; ha a községhez fordulunk, itt őszinte választ kapunk, hiszen az úr, aki parancsol s akinek dolgozunk!

Arra senki sem gondol, hogy a jegyzők elhagyatottsága a közigazgatás amúgy is rozoga szekerét előbbre nem viszi, hogy a munkástól, legyen az hivatalnok vagy béres, becsületlen munkát csak megfelelő díjazás ellenében lehet kívánni, pedig a gondatlanságból vagy mondjuk nem törődmségből igen sok kár származhatik.

Ti ezt Kartársaim mind tudjátok, érzitek, tehát helyzetünk nyomorúságával bővebben nem foglalkozom, csupán arra kérlek, tartások szem előtt a görög böles összetartásra szóló figyelmeztetését, mert összetartásban rejlik az erő, erőtlenség pedig jogokat kiküzdni nem lehet!

Zseliz, 1912. júl. 9.

Kartársi szeretettel üdvözöl

Szedlacsek János  
egyleti elnök.

**Jegyzők gyűlése.** A Bars megyei községi, kör és segédjegyzők egyesülete Szedlacsek János elnöke alatt július 7-én tartotta Szkenofürdő látogatott közgyűlését. Tartalmas tárgysorozatonál fogva a közgyűlés d. u. 2 óráig tartott s megvitatás tárgyát képezte a jegyzők közbizleti helyzete, fegyelmi szabályzata és nyugdíj ügyének országos rendezése. A jegyzői kar kimondta, hogy az országos mozgalomhoz csatlakozik, kívánja tarthatatlan helyzetének sürgős javítását állami támogatással, s addig is míg a közigazgatás rendezése bekövetkezik a többi tisztviselőkhöz hasonló drágasági és családi pótlék kiutalását. Fájdalmasan érintette a jegyzői kart az elnök ama bejelentése, hogy a jegyzői nyugdíjszabályzat módosítása iránt 1911 okt. 30-án a törvényhatósági bizottsághoz benyújtott kérelme még elintéztést nem

nyert, minek következtében Paul Ferencz és Korpás János jegyzők elhalálása miatt özvegyeik az egyébként is csekély nyugdíjuk 30 %-ával károsodtak. Mindkét elhunyt vagyonlan és nagyszámú családdal bír s így reájuk a mai nehéz megélhetési viszonyok mellett szomorú sors vár. Lelkesedéssel fogadta a közgyűlés az elnök ama bejelentését, hogy a magánmunkálatokról szóló szabályrendelet módosítását tárgyaló törvényhatósági közgyűlésen a jegyzők kérelmét rokonszenves felszólalásokkal támogatták Majláth István alispán, dr. Raffay Pál min. tanácsos, és dr. Kmoskó Béla ügyvéd, törvényhatósági bizottsági tagok s tartalmas beszédekben nemes érzékkel tarták föl súlyos helyzetünket. Ennek köszönhető, hogy a lehetetlenségig mérsékelt díjszabás telekkönyvi beadványokra vonatkozó tételi mérsékelten emeltettek. A közgyűlés egyhangú lelkesedéssel jegyzőkönyvi köszönetét nyilvánította szives támogatásukért. Az 1911. évi számadás, és 1-12.13. évi költségvetés megállapítása után megejtett az általános tisztújítás melyen egyhangúlag elnöké Szedlacsek János, zselizi, al-elnöké Steuka Nándor geletneki, főjegyzővé Ábassy Árpád alsóváradi, aljegyzővé Somogyi Imre csiffári, és pénztárossá Bíró József nemcsényi kjegyzők választottak meg. Járásonként két rendes és egy póttag választott meg választmányi tagga.

**Helyettesítés.** Lipsey Győző kisvezekényi körjegyző súlyos betegsége miatt felvére szabadságoltatott. Állását — mint helyettes — erre az időre Sebő Izidor, besztercsényi segédjegyző tölti be.

## HIREK.

— **Dr. Gyürky Geyza.** A Fevidéki Magyar Közművelődési Egyesület főnállása harmincadik évfordulójának közgyűlésén, mint értesülünk, ünnepélyesen fogja részesíteni egyik vezérferfiát, Gyürky Geyzát, az egyesületi tiszteletbeli elnökét, aki Nyitra vármegye alispánja, mert kezdetül fogva, tehát harminc éve szolgálja dicséretes buzgósággal a FMKE-t. 1882. nov. 26-án már ott volt az egyesület nyitrai alakuló közgyűlésén és azóta önzetlenül munkálkodott felvirágoztatásán. Önzetlenségének bizonyítéka az is, hogy öt évi tükárságának idejében évi nyolcszáz korona tiszteletdíját egyszer sem vette föl, hanem vissza adándékozta az egyesületnek.

— **Barsvármegyei Fevidéki Magyar Irók és Újságírók Szövetsége.** Barsvármegye törvényhatósági bizottságának legutóbbi közgyűlése kimondta, hogy teljes mértékben méltányolja a vidéki hiaripirodalomnak főleg a fevidéki vármegyék lakossága hazafias érületének ebrentartása és megerősítése terén kifejtett eredményes működését, örömmel veszi tudomásul a Fevidéki magyar írók és újságírók szövetségének megalakulását és elhatározza, hogy a szövetség alapító tagjainak sorába belép. Az alapító tagság egyszerűs mindenkora fizetendő száz korona díjának fedezésére a vármegye rendelkezési alapját jelöli meg.

— **A lévai rendőrség fejlesztése.** Megirtuk már, hogy Léva város képviselőtestülete elhatározta a város rendőrségének szaporítását és az éjjeliőrs intézménynek megszüntetését. A rendőrség létszámát hat közrendőrrel és egy tizedessel emelik föl,

akiket a polgármester e hó 14-én nevez ki a pályázók közül. A kinevezés után pedig megteszi az intézkedéseket az éjjeliőrs testületnek főszozlátása iránt, akként, hogy az e hónap végével már beszünteti működését.

— **A honvéd-tüzérség.** Az egyik nyitrai újság írja: Mostanában kipattant a beavattottak által már rég tudott, de féltve őrzött titok, hogy az új gyorstüzelő bronz ágyuk nem felelnek meg a modern hadászat követelményeinek. Hogy teljesen kárba ne vesszenek, a hadvezetőség elhatározta, hogy ezekkel a már meglevő gyorstüzelő ágyukkal látja el a magyar honvéd-tüzérséget. Már több mint egy féltve, hogy a nyitrai sátoztáborba szállították Komáromból azokat a bronz csövű gyorstüzelő ágyukat, amelyekkel az első honvéd-tüzérezred lesz felszerelve. Miután a nyitrai Zóbor alján levő sátoztábor a legalkalmasabb a honvéd-tüzérség elhelyezésére, a megalakítandó 1-ső honvéd tüzérezred Nyitrai fog állomásozni.

— **A sorozás elrendelése.** A honvédelmi miniszter körrendeletet adott ki, melyben a sorozást elrendeli. A miniszter a körrendeletben felhívja az illetékes katonai és polgári hatóságokat, hogy újabb utazási és működési terveket állapítsanak meg akként, hogy ezen tervek alapján az 1912. évi fősorozás a folyó évi augusztus 12-től október 5-éig terjedő időtartam alatt 1 gyeen foganatosítható. Megjegyezzém, hogy azokban a sorozó járáásokban, melyekben az aratás tapasztalat szerint ezen időtartamon belül szokott lefolyni, a fősorozás lehetőleg oly időpontra tüzessék ki, hogy az aratási munkák ne zavartassanak.

— **Hibás veret a kétkoronásokon.** Az új kétkoronások között több hibás verés akad. Ezeknek az a bajuk, hogy a permjúkon alkalmazott ismert folirás: „Bízalmam az ősi erényben” hatalmas sajtóhiba segítségével Bízalmási erényben-ne alakult át. Ennek következtében könnyen megtörténhetik, hogy ezeket a hibás veretű új pénzeket bevonják.

— **Csalárd bukas.** A lévai származású Vadas Gábor, Géza és Wilhelm Oszkár 1907-ben „Hungaria kézimunkaipar Vadas és Wilhelm” cég alatt kézimunkagyárat alapítottak a fővárosban és rövid pár hónap után már százezekre menő forgalmat értek el vállalkozásukkal. Ez annyira fölbuzdította őket, hogy merész spekulációba bocsájtkoztak, melyek balul ütöttek ki és a bankok megvonták tőlük a hitelt. Egy cég kérem re a törvényszék csődöt rendelt el ellenünk, mire a gyárosok egyezkedni kezdtek. De a tárgyalások előtt kitént, hogy Vadasék az áru egy részét elzálogosították, erre több hitelező sikkasztás és csalásért följelentette őket a rendőrség. Wilhelm közben Amerikába vitorlázott, míg Vadas folytatja az egyezkedést tárgyalásokat. Mi azért említjük ezt meg, mert ez a cég a múlt év nyarán kérelmet intézett Léva városához és támogatást kért az itt föllállítani szándékoltnő kézimunkagyárakhoz. Ez az ügy a képviselőtestület közgyűlése előtt is volt és a közgyűlés elhatározta, hogy a gyár tervét elvben és erkölcsileg támogatja és a további tárgyalások megtételére a polgármestert föl is hatalmazta. Ugy látszik, hogy most már nem lesz ebből semmi.

— **Művész-est.** Amint értesítenek benünket, magas nivóú művész-társulat fogja e hónap végén felkeresni városunkat. A tá-

aság tagjai közül az értesítés kiemelt Szemere Gyulát, a Nagy Endre kabaré közkedvelt tagját, Fehérváry Egont, a Magyar Színház bonvivánját, Vágó Máriát, a Néppopera kedvelt tagját, aki szenzációs Ady-dalokat fog énekelni. Színe kerül a „Skorpió kisasszony” dráma. Általában a műsort változatos és élénk számok fogják dominálni. Ugy írják, hogy Erdődy Mihály-nak is fog menni itt egy bohózata „A Szerkesztő Ur” címen. A szerző Dimivel azonos, aki lapunknak fővárosi munkatársa.

— **Tüzek a vidéken.** Az aratás idejével elérkezett a vörös kakas uralmának ideje és ilyenkor igen gyakoriak a tüzek. Azért jó lesz vigyázni a falvakban, mert a gyufával játszó gyerekek miatt már sok gazdának egész évi termése veszett kárba. De arra is ügyelni kell, hogy a gabona keresztet közel ne rakják a vasuti sinekhez, mert a mozdonyból kipattanó szikrák is sokszor fölgújtották már a termést. A gyufával játszó gyerekek legújabbban Fajkúrtón okoztak tüzet. Kelecsényi Ráfél baracsai földbírtokosnak szalmakazait fölgújtották. A kár hat-hét ezer korona, de biztosítás útján megtérül ez. — Faköveken ifj. Szádovszky István takarmánya ismeretlen okból legett, a kár 300 K. Biztosítva volt. — Zsitvagyarmaton Dóry Béla malmának gépházában a forrasztó lámpától tűz támadt. A kár 1200 K., ami a biztosítással csak részben térül meg.

— **József főherceg egy tűznél.** Kistapolcsányban Klacsánszky József plebánosnál tűz támadt. Az istállók gyuladtak ki. Kevéssel a tűz kezdete után megjelent a helyszínen József főherceg, fiával József Ferencel, Kratochwil őrnagy kíséretében és csaknem a tűz teljes lokalizálásáig maradt ott.

— **Vizgák után.** Elmúlt már a vizgák hónapja, június, de nem úgy, hogy egy pár helyen az országban, botrányokba ne fullt volna. De azért az illetékesek most sem fogják belátni, hogy az a vizsgarendszer, amely ilyen eredményeket hoz létre korhad, rossz és minden komolyság hijján van. Erre a vizsgarendszerre egy országot bázisolni nem lehet és ha rá van bázisozva egy ország, akkor annak a berendezése csak olyan lehet, mint Magyarorszáé. Az a vizsgarendszer, amelyet sortűzzel kell garnirozni, az nevelhet magoló, észnélküli cselekvő, gondolatihijas embereket és bukkot elzüllött existenciákat, de ép, gondolkodó és cselekedni tudó embereket nem. Tessék eltörülni az ilyen vizsgarendszert, tessék eltörülni az érettségét és az évről, linnepélyes vizsgák helyébe az oly hasznos és külföldön annyira bevált felvételi, előzetes vizsgarendszert behozni. Egy csepp vízben meglehet látni a tenger életét. Az érettségi botrányok is ilyen csepp, amely az egész tengert mutatja. A mi egész rendszerünk, amelyben élünk az olyan va banque rendszer, mint az érettségi és ezért nem tud az ország fejlődésében előrehaladni. Töröljék el az érettséget, és akkor az ország fejlődésének egy nagy akadályát háritják el az utból.

— **Kertészek állami kiképzése.** Hogy az annyira jóvödelmező gyümölcs- és zöldségtermelést megszervezte minél jobban elterjeszték, a földmívelésügyi miniszter elrendelte, hogy az állami kertészetekbe és és erdészeti munkásokat fogadjanak fel oly célból, hogy ott egy-két év alatt e munkások a fagondozásban és gyümölcs-termelésben és csomagolásban, valamint a

zöldségtermelésben a kellő gyakorlati jártasságot megszerezvén, mint gyakorlott munkások munkavezetőkül az állami kertészeti telepeken vagy magánosok kertészeti telepein legyenek alkalmazhatók, vagy pedig, mint fagondozók ideiglenesen a községeknek legyenek átengedhetők. Amennyiben a zöldségtermelésben kiképzett egyének csoportokba állva közös termelésre lesznek hajlandók, őket a földmívelésügyi miniszter a városok mentén való letelepedésben és külön zöldségtelepek felállításában állami támogatásban is részesíteni fogja. Valóban itt az ideje, hogy e téren valami történjék, mert miért zsebeljék be azt a sok pénzt — amit zöldségért kiadunk — a bolgárok, mikor a magyarokra is nagyon rá férne az. Fölvételért legkésőbb ez évi október elsejéig a földmívelésügyi miniszterhez kell folyamodni.

— **Elmaradt az újság!** A „Halmagy és Vidéke” című lap jelenti a hirrovat elején: — Keresztelő: Mult heti számunk a következő okokból maradt el: Köztudomású dolog ugyanis, hogy lapunk felelős szerkesztőjének kis fia született, a Gyuszika. Nos tehát, a Gyuszika keresztelője volt a mult szombaton s azon szeretett felelős szerkesztőnk, segítségkeresőt és munkatársunk egyiránt becsiptek. Igaz, hogy mindez tisztelt olvasóközönségünk előtt is, köztudomású dolog, hiszen ha jól tudjuk, valamennyien jelen voltak azon a nevezetes keresztelőn, mindenesetre azonban bejelentjük olvasóközönségünknek az esetet s elnézést kérünk. A szerk. Azt hisszük nem sok fejtörést okoz annak kitalálása, hogy a keresztelő volt-e valami nagy, vagy az újság olyan kicsi, hogy összes olvasói ott voltak azon a nevezetes keresztelőn, ahol az igen őszinte szerkesztőség annyira becsipett, hogy a lapot nem tudta megcsinálni.

— **Fajbaromfi kiosztás.** A földmívelésügyi kormány az idén is osztat ki fajbaromfiakat. Orpington, plimouth és magyar kendermagos kakasokat, pekingi gácsérokat, endemi gunárokat és bronzpulykákat. A kiosztás szeptember végén és október elején történik. Kakasért vagy gácsérért 1 koronát, gunárért 2 koronát, pulykáért pedig 3 koronát kell fizetni. Kéréseket a földmívelésügyi miniszterhez címezzük, Bars-megyéből, az aranyosmaróti gazdasági felügyelőnél kell beadni.

— **A tejesedények tisztán tartásáról.** A vizsgálatok alkalmával a rendőrség több helyen azt tapasztalta, hogy a tejtermelő gazdák istállóiban tejesedényei nem felelnek meg a tisztaság követelményeinek, azért most újból rendeletileg figyelmezteti a tejtermelőket a fokozottabb tisztaságra. A rendelet azt is jelzi, hogy be nem tartása büntetést von maga után.

— **A mozi esténként teljesen megtelik közönséggel.** Ha a színtársulatot így látogatták volna, akkor bizást mondhatjuk, hogy nem ment volna nyári vakációra. De ezt nem éppen fölajdulásként mondjuk, mert kulturális szempontból ma már a mozinak is majd nem olyan jelentősége van a vidéken, mint a színháznak, föltéve persze, hogy ha nem utazik az érzelékre, mint némely erotikus francia szindarab író. Mai mozijáról pedig ezt nem mondhatjuk, azért előadásairól csak dicsérve emlékezhetünk meg.

— **Megjötték a kacsák!** Ebben a fene nagy hőségben ugyan melyik jóra való

újságirónak van kedve hirtelen futkosni, mikor az uborkaszegzonban úgy sem igen adódik elő valami megirni való esemény. De hát nem hiába újságíró némely újságíró, színes fantáziája az van bőven. Ilyenkor bujik ki a tojásból a hírlapi kacska. A tojás alatt persze most az újságirónak a feje értődik. Azonban még csak most kezdődik a kacszás, most jön a szép gömbölyűre hízalt hírlapi kacska, amely valamelyik nyitramegyei újságíró fejében kelt ki, illetően képpen: „N. I. lévi lakos az ottan megietenő egyik lapban olvasta, hogy Nyitrán a Nyitra folyóban néha szélcsend idejében teljesen betölti a sok hal a folyó vízének felső rétegét. Elhatározta magát, hogy szerencsét próbál. Felfogadott két fuvarost, társzekerekkel. A szerket megrakatta üres hordókkal, halókkal és Nyitrára hajtatott. Drága multság volt ugyan az a kis kirándulás, no de hiszen majd megtérül a költség bőven. Léván magas ára van a halnak. Nyitrára jövet azonban felvilágosították, hogy alaposan be van csapva. N. I. midőn látta, hogy felült a hírek, fogta a kalapját és csöndesen elpárgott. Mielőtt azonban távozott volna Nyitráról, állítólag betért az egyik ügyvédi irodába és megbízást adott az ügyvédnek, hogy vasalja be legalább a fuvar-költséget a közlemény beküldőjén.” Ez volt megírva egy lapban, szép, színes szavakkal, hogy jobban elhigye az olvasó, mert szép szóra még az egészséges ember is képes bevenni a medecinát...

— **A magyar közönség előtt eléggé ismerelt volt eddig is a Kolozvári (Heinrich-féle) gyógyszappangár kiváló hírneve.** de mégis nagy rekordot jelent, hogy evé élelmes nagy amerikai cég évi 100.000 kor. értékű szappan átvételére kötelezte le magát.

— **Értesítés.** Mindenféle diszes ruggyanta-(gummi-) bélyegzőt festőkezőpárnával, számológépet iparosok, kereskedők, ügyvédek, pénzügyezetek, egyletek, hivatalok, községek részére legolcsóbban készít az Első Czeglédi Ruggyantabélyegzőgyár Czegléden. — 10 koronán felüli rendelésnél a rendelő 100 drb pergamentnévjegyvet kap, tetszés szerinti betűvel. Ugyancsak különféle reklámlátvány kapható. Utazók és helyi képviselők magas jutalék mellett felvételnek. Tessék árjegyzéket kérni.

— **Várszegénység, étvágytalanság, idegesség gyógyítására és gyenge gyermekek, valamint felnőttek, sápkoros fiatal leányok erősbítésére a legkitünőbb készítmény a Krieger-féle „Tokaji China-Vasbor”. Valódi 5 puttonos tokaji borból készül. nagyon kellemes ízű, hatása biztos. Kis üveg 3.20 K. nagy üveg 6 K. a gyógytárakban. Pósta küldi utánvétellel, vagy a pénz előzetes beküldése után Krieger Gyógyszertár, Budapest Kálvin-tér.**

— **Anyakönyvi bejegyzések.** Születések: Rusznyák Pál Goldbrunner Mária: Valéria, Heiman Móríc Ehrenstein Fanni: Olga-Halász: Ifj Rugár Lajos 27 éves gép-szerűlés okozta láb elvágás.

## Lótenyésztésünk fejlesztése érdekében.

Irtá: **Ács Bódog.**

A lótenyésztést sokan uri kedvtelésnek, mások legfeljebb másodrangú állattenyésztési ágnak tekintvén, nem nagy ügyet vetnek az ezzel való foglalkozásra. Hogy ezen nézet mennyire téves, azt nemcsak abból következtethetjük, hogy az állam nagy összegeket áldoz a lótenyésztés emelésére érdekében, hanem bizonyítja ezt ama számos község is, melyeknek gazdái a lóval való foglalkozás gondjait és fáradságait nem sokalva, ép ezen állattenyésztési ág felkarolásának köszönheti jólétét, boldogulását. A lótenyésztésnek a legrégebbi idők óta nagyon fontos szerepe volt nemcsak a gazdasági téren, hanem a honvédelem szempontjából is, mely tényezők ma is okvetlenül szükségesek teszik, hogy az országnak kellő mennyiségű és jóminőségű lovai legyenek. Jó lóhoz úgy juthat legbiztosabban a gazda, ha maga nevel ilyet magának, amikor nem kénytelen csupán a külső alakulásra alapítani, hanem iparkodik oly anyagot létesíteni, mely a helyes külső mellett munkabíró, edzett, kitartó s így a fölös számú csikók haszonnal való értékesítése mellett a gazdasági munkák végzésénél és fuvarozások teljesítésénél is sikeresen használhat.

Azon kérdés felett, hogy milyen lófajtát célszerű hazánkban tenyészteni, a gazdák nincsenek egy véleményen. Némelyek szerint a nagy, nehéztetű, csendes vérmérsékletű, úgynevezett hideg véjú, mások szerint a szilárd szervezetű, élénk vérmérsékletű, gyors mozgású, úgynevezett nemesebb félvér lovak tenyészendők. Alapos megfontolás tárgyává téve e kérdést, arra a következtetésre kell jutnunk, hogy csak a gazdasági viszonyokkal számot vetve lesz módunkban ezt eldönteni. Röviden egybefoglalva azt mondhatjuk, hogy hazánk azon vidékein, ahol kötött a talaj, ahol nedves, bőven termő rétek vannak, ahol úgy a lóhere, mint a luczerna kitünő minőségben és nagy mennyiségben terem, a határ nem nagy, a birtokok tagosítottak, az utak jók, a vasút közel esik, ott a feltételek a hidegvérű, ellenben száraz éghajlat mellett, könnyű talajú, vagy határu, a falutól messze eső, tagosítatlan, rossz utú, kevésbé bő takarmánytermő vidékeken a szilárdabb szervezetű, gyorsabb mozgású, nemesebb lónak a tenyészése indokolt. Ezen körülmények figyelemre méltatása mellett olyan lovat tenyészessen a gazda, amilyent azon vidéken tenyésztenek, ahol gazdálkodik.

Az ilyen általánosan tenyésztett jellegű lovakhoz mérten osztatnak ki az állami ménnek az egyes vidékekre, így nagyon könnyű megfelelő apaállathoz jutni, továbbá ezen vidéken ilyen fajta állatokat keresnek leginkább megvételre, így az értékesítés is sokkal könnyebb lesz. Az eddig jelzettekre kellő súlyt helyezve is csak az esetben fog sikerülni kellő jó anyagra szert tenni, ha tenyészlovaink megválasztására is gondot fordítunk. Célszerű a vásárlandó tenyészlovakat lehetőleg tenyészhelyükön választani meg, ahol legbiztosabban családjuk néhány tagja is megtekinthető, amelyeknek milyensége nagymértékben utbaigazítja a gazdát az állat értékére vonatkozólag. Csakis olyan kanczát használjunk tenyészésre, mely lehetőleg hibátlan testalkatú, vagy ha

nem is teljesen ilyen, okos párosítás és helyes neveléssel javíthatunk ivadéain.

Gyakori eset azonban, hogy a jónak látszó tenyészlovak után is hibás utódak születnek, akkor t. i., ha a tenyészésre használt lovak elődei hibásak voltak. Ez okból kell hangsúlyoznunk az állatok jó származásának fontosságát s csak ennek ismerete után várhatunk kellő eredményt az olyan állatoktól is, melyekből különben a legjobbat is nézzük ki. A kancza tenyésztesbevitelének idejére nézve a kiscagdák általában nem helyesen járnak el, sokszor nagyon is korán fedezteik és veszik használatba is azokat, aminek folytán úgy ezek, valamint utódai is fejtelnek maradnak.

A félvérkanczák, rendszerint 4, a hidegvérűek pedig 3 éves korban volnának tenyésztesbe veendőek s csak a nagyon gyakori és erős sárlás esetén engedhető meg egy egy évvel előbb a tenyésztesbe vétel, a már fejlettségüknek fogva erre alkalmas egyedeknél. A tenyészállatok szokásai, a nagyság és szín is befolyásolják tenyésztesre jó, vagy kevésbé alkalmas lovakat. A tenyészkanca okos megválasztása mellett a mérre nem sok gondja van a gazdának, mert jól használható, munkabíró lovak nevelhetése végett, az állami ménesekből a fedezetű állomásokra kikihelyezett, örökítő hibáktól ment anyagból, csak a kanczára legmegfelelőbbet kell helyesen kiválasztania, ahol pedig az állami ménhez nehezen juthat a gazda, ott jó származású és testalkalúsú magánménekkel párosíthat. A tenyészlovakat ki kell selejtezni, mielőtt azt látjuk, hogy azok nincsenek tenyésztünk előnyére.

Ha a gazda a tenyésztesnél figyelembe veendő körülményeket nem hanyagolja el, viszonyaihoz mérten választja meg a fajtát valamint az egyedek kiválasztására és az utódak felnevelésére is kellő súlyt helyez, ügycéljának megfelelő s jól értékesíthető állatai lesznek s a tenyésztes eredményes volta be fogja igazolni azt a sokaknak téves nézetét, miszerint lótenyésztést haszoncélból üzni nem érdemes, mert a tenyésztes fáradtságos, a belőle származó jövedelem pedig a legtöbb esetben legalább is kétséges.

### Terménypiac árak a szertai hetivásárról.

Buza	21 60	21 70 K
Árpa	17 —	18 20 K
Rozs	19 —	— K
Zab	20 —	— K
Bab	30 —	32 — K
Tengeri	19 —	19 60 K

Az árak métermázsánsként értendők.

Szerkesztésért a kiadó felelős.



rajzokkal bárhol megjelenek.

**Kérjük vidéki előfizetőinket, hogy lejáró előfizetéseiket megújítani sziveskedjenek, nehogy a lap további küldésében fennakadás álljon elő. — A nyári címváltozásokat tessék a kiadóhivatalnak idejében bejelenteni.**

II.

## Egy okos fej

minden alkalommal

**Dr. OETKER sütőporát használja a 12 l.**

Teljesen higiénikus, orvosok által ajánlott élesztőpótló.

Használata által minden tészta nagyobb, lazább és könnyebben emészhetővé lesz.

**Dr. Oetker-féle Vanilincukor a 12 f.**

A legnemesebb fűszere minden tésztának, kakaó és tea, csokoládé és krém, kuglóf, torta, pudding és tejszín, továbbá finom vagy porczukorral vegyítve mindenemű sütemény behintésére. Pótol 2-3 csó vaniliát. Ha félcsomag Dr. Oetker vanilincukrot 1 kgr. cukorral keverünk és ebből 1 vagy két teáskanálnyit csúsze teára öntünk, úgy egy kitünő arómájú, teljes italt kapunk.

**Dr. Oetker sütőpora és vanilincukra** minden fűszerkereskedésben stb. kapható. Kimerítő használati utasítás minden csomag mellett van. Receptgyűjtemény ingyen!

## A borfogyasztó közönség FIGYELMÉBE!

Ajánlom kitünő minőségű boraimat házhoz szállítva

**Börzsönyi zöld fehér 1 liter 80 fill.**  
**Balatonmelléki 100 „**  
**Neszményi Ó vörös 110 „**  
**Helyben 5 liternyi rendelést házhoz szállítom.**

Telefonon is megrendelhető.

Mély tiszteléttel

**FERTIKÓ JÓZSEF**  
városi fogadó

## KÁLMÁN FERENCZ

műbutor asztalos

### Zsarnócza, Bars megye.

Raktáron tart saját készítményű legújabb styllü szobabutorokat, háló, ebédlő és konyha berendezéseket, diványokat, valamint az összes elképzelhető butoroknak legolcsóbb bevásárlási forrása.

Butort saját butorszállító-kocsiján bárhová házhoz szállít. Pontos és gyors kiszolgálás. Kívánatra

**Pártoljuk a magyar ipart!**

**Őszi trágázás!**

Óvakodjunk a hamisításoktól!

Óvakodjunk a hamisításoktól!

Valódi Stern-Marks védjegyű

**Thomassalak**

a legjobb és legolcsóbb foszforsavas műtrágya!

Csak akkor valódi, ha ilyen zsákban



van és eredeti ölmáz van rajta!

Hamisítástól szigorúan óvakodjunk!

Minden zsák tartalomjelleléssel van ellátva!

**Kalmar Vilmos**

a Thomasphosphatfabriken BERLIN, vezérképviseletje; különösen a jelenlegi renkívül olcsó árak figyelemmeljünk a vásárlókat!

**Akar ön**

jól és olcsón öltözni? Tessék lelkeresni

**ÁBRAHÁM PÁL**

uriszabót

lépa, Botka-u. 15,

aki a legjobb honi és angol szövetekből megrendésre divatos öltönyöket készít  
 Idényszövekek már megérkeztek  
 Mintagyűjteményével kívánatra hához is megy.

**Steiner Sándor**

óras és ékszerész.

Léván. Városi szálloda épületében.

**Dús arany és ékszer raktár.**

Mindenmü arany és ezüst ékszerekben, valamint arany, ezüst és nikkal órákban.

Nagy raktár Omega óra különlegességekben.

Ajánlom valódi ezüst és china ezüst díszárgyalmat, ugyszintén ezüst evőeszközeimet.

Szép választék inga órákban.

**Házassulandók figyelmébe!**

A legmodernebb lakberendezések, melyek saját műhelyemben készülnek, nagy választékban és szolid árak mellett kaphatók

**STEINER JÓZSEF**

butor kereskedő, kárpitos és asztalosnál.

Léván, Básti-utca 1. Wertheimer-féle ház.

**Tisztán**

és világosan úgy kérje és fogadja el, ha szappant vesz, hogy

**KOLOZSVARI (Heinrich-féle)**

Glycerin szappan

Tojás ”

Mandula ”

Márvány ”

A kolozsvári gyógyszappan-gyár azért lett világhírű, mert a legdrágább és teljesen ártalmatlan anyagból készíti szappanait.

Két jövevelésü és ügyes fiút, akik legalább hat elemi osztályt végeztek

**asztalos tanulóknak**

felvesz Csákányi Sándor asztalos mester, Léván.

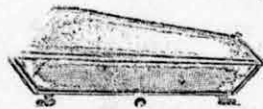
**GARCON**

lakásra megfelelő 1 szoba bútor jutányos áron eladó, a lakás is kibérelhető Bővebbet Schulc papírkereskedése

**WEISZ SIMON**

"ÓRINBERGI- ÉS KÖVIDÁRU NAGYKERESKEDÉSE

LÉVA, PETC. U-TICZA.



Dús választékú raktárt tart fa érc koporsókból koszorúk és az összes temetkezési cikkekből.

Interurban telefon szám 12.

A cséplési idényre elsőrendü

porosz köszén kapható

**BRAUN JOZSEF és fiánál**

(Honvéd-utca, Wertheimer-ház.)

Dús választék. Gyári árak.

# Frommer Mór

ponyva és zsákkölcsönző intézete, jutaráru raktára léván

A közelgő szezon alkalmából bátorkodom a t. közönség figyelmét felhívni **zsák és ponyvakölcsönző intézetemre**, zsák ponyva kéveköttél és jutaráru raktáromra.

Megbízásaimnak legpontosabb teljesítését előre is biztosítom.

Telefon 25.

## Holzmann Bódog

Telefon 25.

uri és női divatáruháza L E V Á N, városi vigadó épület

Ajánlja az ujonnan nagyobbított áruházában új bevezetett

**Kész női ruhák, ponyvolák, blusok és costumeket, női kész fehérneműek**

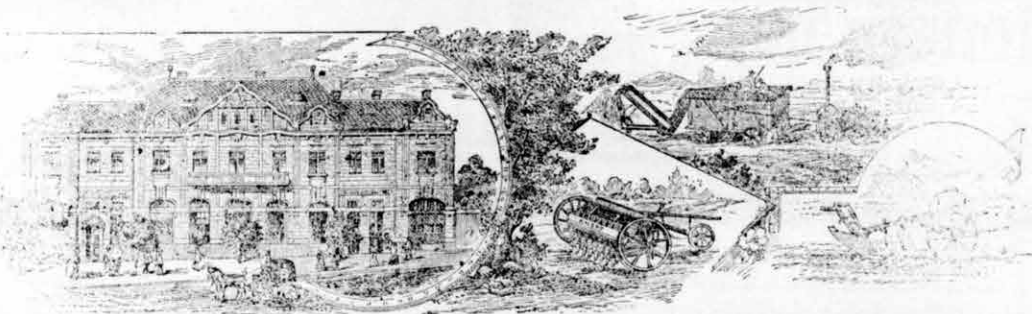
**és kész menyasszonyi kelengyékét**

a legolcsóbtól a legfinomabb kivitelben igen mérsékelt árban.

Mezőgazdasági- és varrógépek legnagyobb raktára:

# Knapp Dávidnál Léván.

Telefon szám 33.



Hoffher és Schrantz  
Mayfarth Ph. és Tsa.  
Alfa Separator

gépeinek vezérképviselete.

Ganz-féle motórok  
állandóan üzemben  
láthatók

**Műkölapos jégszekrények. Világhírű Rapid láncoskutak.**

Legjobb minőségű takarmánykamrák elkészítése és felállítása jutányos árakban

Most érkeztek Schulcz papíráruházába szép képeslapok

# Használjunk KABINA-féle! Viasz szinszappant

Mosáshoz a legjobb, legtakarékosabb egyszerű átdörzsölése ezzel, félér más szappannal való 3-szoros átdörzsöléssel.

Tisztaságért szavatosság!

**MODERN** lakberendezések.

Elsőrendű kárpitos és díszítő **MUNKÁK**

WEISZ ARMIN

Cégvezető:

KOHN NATHAN

butoráruházában szerezhetők be  
ZSARNÓCZÁN.

Megbízható bevásárlási forrás.

## Modern ház

a Kossuth-utcában (17 sz.), 4 szoba, konyha, fürdőszoba, kamra, pince, üvegezett folyosó, mellékhelyekben cselédszoba és mosókonyha, parkírozott udvar, gazdasági udvar, kis zöldséges-kert, kút az udvaron f. év november hó 1-től bérbeadó esetleg eladó. Feltételek Tokody Imre vendéglősnél tudhatók meg.

Egy jókarban levő  
KERÉKPÁR  
jutányos áron eladó. Cim  
a kiadóban.

## Steiner Ernő

üveg-, porcellán-, disz-  
mű-, játékaru és ház-  
tartási cikkek üzlete  
villany felszerelési cikkek és különféle villanykörték rak-tára.  
junius hó közepén nyílik meg Léván  
a Bolemann gyógyszerházzal szemben.  
Képkeretek nagy választékban.  
Mindennemű üvegezési munkák elvállaltatnak

## Spitz Armin

szállító Léva, Szepessy utca 22.

Elvállal mindennemű szállítást és fuvarozást, butorszál-  
lítást és költözködések helyben és vidékre.  
jutányos árak és figyelmes elintézés!

## Singernél Singernél

mindenkor kapható jutányos árak és előzékeny kiszolgálás mellett.

A n. é. közönség szíves pártfogását kéri

naponta friss uradalmi tej  
naponta friss teavaj  
jégbehűtött aludt tej  
tejföl  
friss fehéntúró

friss felvágott  
minden fűszer liszt és csemege  
jégbe hűtött sör  
„Maltos“ dupla maláta sör  
magyar francia pezsgők és  
patackborok  
jégbehűtött szántói savanyúviz

Kiváló tisztelettel

## Singer Izidor

Léva — Főter (a városháza épületében.)

## KUGLER

dessert-sütemények, legjobb kiv. finomtorták, teasütemény és sandwich-különlegességek frissen, nagy választékban  
Bartos Henrik cukrászdájában  
Léva, Mártonffy-u. 2  
készülnek. Bel és külföldi cukorkakülönlegességek gazdag választékban. — Parfait-készítményeim elsőrendűek

Házhoz szállítandó megrendelések pontos kivételre nagy súly lesz fektetve. Naponta szetküldés a vidékre is.

**Allandóan friss hab tejszín kapható.**

Nyomatott Schulcz Ignác könyvnyomdájában, Léván